

De Derde<sup>3</sup> Afzending

Van de , in het

# RYK DER DOODEN

Gehoudene t'Samenspraak tusschen den Onthalsden

H<sup>r</sup>. JOHANN: GOTTFRIED RÖSNER,

Geweezen Hoog-geächte President en Opper-Bur-  
germeester der Stad THORN, en

D<sup>r</sup>. MARTINUS LUTHERUS:

Van deezen Inhoud:

*Zoo staat het tegenwoordig tot Thorn , en met*

*de Weereld-bekende THORNSCHE*

*RELIGIE - ONRUST, en de*

*daar in tot nu toe , zoo wel In*

*als Buyten Thorn , Aan-*

*merkelyke Gevolgen.*

*Hic Meta Malorum!*

Hier is het Dooden-Ryk, hier woond de stille Rust,  
Des Ong'luks Dool-hof fluyt zigh zelfs aan deeze Kust.

*Uit het Hoogduyts Vertaalt.*



TE A M S T E R D A M,

By J. de RUYTER, Boekverkooper op de Agterburgwal, naast  
het Hoekhuys van de Stilsteeg, aan de Oostzyde, 1725.

De Derde Afzending  
Van de in het

# RYK DER DOODEN

Uitgegeven door de  
Gedrukt door de  
Gedrukt door de

Uitgegeven door de  
Gedrukt door de

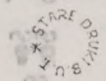
D. MARTINUS LUTHERUS

Van de eerste Inhoud

Zoo staat het tegenwoordig tot Thorn, en met  
de Hetseld-bekende THORNSCHE  
RELIGIE-ONRUST, en de  
daar in tot nu toe, zoo wel in  
als Buiten Thorn, Aan-  
merkelijke Gevolgen.

Hic Meta Materiam

Hier is het Dooden-Ryk, hier woond de stille Rust,  
Des Ongelucks Dool-hol sluyt zich zelfs aan deze Rust  
En het Hoogheids Verhaal



7875.11.8.109

T E A M S T E R D A M

By J. de Ruyter, Boekverkooper op de Agraingwal, naar  
het Hoekhuys van de Schiedijk, aan de Oostzijde, 1727.

0002/436 W



**A**n grootmoedige Zielen valt niets ter weerd be-  
tragtings waardiger in de oogen , als onder on-  
verdiende Vervolgingen ontzett'lyke proeven haarer Ge-  
loofs-stantvastigheid , op Bloeddruypende Voetstappen ,  
te hebben afgelegd : want hunne pryswaardige lydzaam-  
heit is noyt grooter geweest , als wanneer zy , na den aart  
der ondergaande Zon , den onwaardige Weereld , dien hel-  
deren Glans komt t' onttrekken.

Dit is de Aanmerking geweest , welke onpartydige  
gemoederen , over de Dood van den tot Thorn Onthals-  
den , mitsgaders voor de Wereld ongelukzaligen , maar  
in den Hemel wel-aangeschrevene President *Rösner* , ge-  
maakt hebben ; in dervoegen , dat ook , tot niet weynig  
vertroosting des zelve , na zyn gelukkiglyk doorgestaan  
Nood-lot , dit volgende stuk is bekend gemaakt , naa-  
melyk :

De Spreekende DOOD-KIST van den , in 't

## THORNSCHE RELIGIE-OPROER,

Onthalsden President *Rösner* , aan de omstaande  
Geloofs-genooten :

**V**Erwondert u niet , gy Omstanders , dat gy van een Dood-  
Kist werd aangesprooken , immers zyn wel eer Leeflooze din-  
gen Redenen toegeſchreven , waarom zoude ik , die tot bewaaring  
eenes stantvastigen Martelaars der Euangelische Luthersche Kerk  
geſchikt ben , dan ook niet aan dergelyke Vryheit deel hebben ? zoo  
ik ſwaarigheid maakte te ſpreken , dan mogte miſſchien de Dood-



Baar in plaats van my dat doen, ja ook zoo die mochte swygen, zoo zouden dog andere leeven-looze schepselen tot uytbreyding, van 't geene ik heb voorgenomen te zeggen, met tongen zoeken te waapenen.

Ik ben niet van zints U, myne Omstanders, te wyzen op de kostelykheit, welke de konstige hand van myn meester aan my heeft laten zien, want de droevige omstandigheden, die tot het maaken van my aanleyding hebben gegeven, hebben niet meer als eenige t'zaamengevoegde Planken begeert: ook wil ik niet, dat gy de plaats myner begraafenis, ten opzigte van de gewoonlyke luyfter, op andere tyden aan voornaame Lyken gedaan, met verwondering zoudt beschouwen: want gy zult niet dergelyks vinden, maar wel een meenigte begeerige Motten en Wormen, welke op de aan my berustende en haar toegeschikte spyze wagten. Maar myn inzicht is, dat gy de ontzielde Perfoon, welken ik tot een onderaarts Rust-bedde dienen moet, met een naauwkeuriger overweging zult beschouwen; ik naamelyk vervat in myn kleyn begrip een groot Man, niet juyft na de uytwendige gestalte, want die hadde hy met veel anderemensch en gemeen, maar ten opzichte van zyn deugden en hoedanigheden, zyne godsdienstigen yver en verdiensten, welker groote ik van andere ten hoogste onderscheyde. 't Is de Onthalsde *Rosner*, dewelke, of hy sehoon de naam niet van een Roos ontleent heeft, zoo is hy dog in zoo ver een Rooze gelykformig geworden, wyl hy eensdeels met het Roozen-Purper van zyn bloed zigh den weg tot het Graf, zonder zyne schuld, gebaant heeft; en ten anderen als een Roos lyden moet, dat in den mond der onverstandigen en onbezonnene, de aangenaame reuk der lieflyke Roozen, en bekoorlyke kragt der welriekende bladeren op de tonge van een Padde is tot Vergift geworden. 't Is de Onthalsde *Rosner*, daar ik van spreek, wegens zyne Geboorte een Man van een voornaam Geslagt, want zyn Vader is tot Thorn geweest de Heer *Tobias Rosner*, Koop-man en Raad, en zyne Moeder de Dogter van de Heer *Jonas Wendens*, van goede middelen, Burger en Koop-man tot Thorn: voerende van zyn Geboorte, de volgende Woorden tot een Devis:



Dat is :

De Deugd is 't Zaad der Deugden.

*Nooyt broeyd een Arend, als een Arend, zyns gelyken,  
Des Ouders Deugde-Vuur, steekt ook de Kind'ren aan,  
En schoon zy wierden eens, op haare tyd tot Lyken,  
Het is genoeg, haar Deugd en Roem, kan noyt vergaan.*

Zyn Stand belangende zoo was onze *Rösner* Zal<sup>r</sup>. : een Publicq Perfoon, en een Man van verdiensten, nademaal hy allhier tot Thorn in zyne Geboorte-Stad in de veertig Jaar, in 't begin als Secretaris, daar na als Raads-man, maar eyndelyk, als President en Burger-meester trouwelyk heeft gedient, zoo dat het *Devis* van zyn stand was : *Dat virtus honores*, De Deugd geeft Eer.

*Door Deugden klimt men op tot Waardigheên en Eeren,  
Hoe meer de bitze Nyd ons van dien trap wil weeren,  
Hoe hoger ons de hand van voorspoed steld in stand  
Want Deugd gepaart met Dienst kroont ook het Vaderland.*

Aldus heeft onze *Rösner* het Vaderland gediend, maar het zelve konde hem tegen de Vervolging niet beschermen, en in plaats, dat Thorn zyn Hoofd met onvergangkelyke Lauweren had moeten zien pronken, zoo moeste zy 't zelve (door het Scherp-rechters Swaard van 't Lighaam gescheyden) bejammeren. Was nu zyn geboorte een blydshap der Ouders, zoo zoude hen in 't tegendeel zyn ongelukkige Dood [wanneer zy dezelve beleeft hadden] ontallyke traanen uyt de Oogen geperst hebben. Ten minsten hebben zy zich by hare tyd niet ingebeeld, dat zyn Doods-dag hem zoo zoude smerten, als zy door den dag zyner Geboorte verblyd waaren. Zyne Religie aangaande, zoo was onze *Rösner* een Euangelisch-Lutherfch Christen, zulk een, dewelke in zyn hert geschreven hadde de Woorden Petri : *Zyt altyt bereydt tot Verantwoordinge aan een jegelyk die u rekenschap afeyfcht van de hoope die in u is ;* 1 Petr: 3: 15.



Heeft hem nu zyn Euangelifch Gelove door den H: Doop in 't boek der Zaligheid aangeteekent , zoo gefchiede zulks ook na bereykte 65. Jaaren in het boek der Martelaars. Hy zogte een opgereezen Religië - Tumult te stillen , maar even deeze Vreede - lievendheit , maakte hem tot een flaaft van een verfchrikkelyk Nood-lot. Hy die aan het Tumult onfchuldig was , wierd voor den allerschuldigften verklaart.

*Aliis inferviendo consumebatur.*

Met andere te dienen wierd hy verteert.

Op den dag aan welken het Nood-lot den Tour der wreedheit over hem beslooten hadde , ging hy nog des morgens met alle gerufftheit in de Vroeg-Predicatië , doch hadde het geluk niet dezelve uyt te hooren , maar wierd als een gevangen met het grootfte geweld daar uyt gehaalt. Den 5 December A<sup>o</sup>. 1724. moefte hy zig voor de Commiffie ftellen , niet om zigh te verantwoorden , maar om zyn dood vonnis aan te hooren. Hy wierde tot het Swaard gecondemneert , niet als of hy de dood verdient hadde , maar om dat de Jefuïtfche Religië-yver , of om beter te zeggen , om dat de Antipathië der Jefuïten tegen de Lutherfchen , die fpreek had verkoren , 't geen eertyts een betooverde Statuë in Spanjen voerde :

*Wy doen wat wy willen.*

De dag voor de Executië hadde hy in zyn Gevangenifch nog Pardone ende te gelyk het Leven kunnen behouden , had hy willen resolveeren , zyn Euangelifche Lutherfche Religië met de Rooms-Catholyke te verwiffelen , maar hy zag deeze aanbieding van verandering aan als de Thracifche Honig , die wel zoet van fmaak fcheen , maar in hun werking 't doodelykfte Venyn gelyk was. De zevende December was zyn fterf-dag , den welken hy ook met aanschouwing des Swaards Grootmoedig tegen ging , en Ridderlyk voleynde.

Hadde het in der Jefuïten magt geweest , zy hadden van herten gaarne alle de Lutherfche tot Thorn uytgeroeit , maar eene verborgene hand des Hemels heeft het te rug gehouden , en dat is het 't geene men zegt :

*Osten-*



*Ostendunt terris tantum fata, neque ultra  
Esse Sinunt.*

*Het noodlot laat alleen, zich zien voor onze oogen,  
Maar 't is haar niet vergunt iets verder te vermoogen.*

Des niet te min moesten nog verscheydene Euangelische Zielen hem in zyn Martelaarschap door een geweldige dood vergezelschappen, zoo dat zyn val veele met hem te grond velde, en zoude ook nog meer met zich gesleept hebben, zoo niet de groote saghtmoedigheid van zyn Kon: Maj: daar was tussen gekomen, en dat ook eenige andere zich niet by tyds hadden weg gemaakt. Zoo sterft dan, 't is waar, onze *Rösner* na het Lighaam, maar niet na de Ziel, want dezelve verhefte zich van de bloedige Rechtplaats na den Zetel der Sterren, om aldaar *pro præmio constantiæ*, de Kroon der Eeuwige Zaligheid deelagtig te worden. Hoe! is dan uw President dood, gy Euangelische Thorners? gy zegt ja! want hoe hadde hy anders zyn Huys met een Dood-Kist, zyn Eerenkleed met een Dood-Gewaad, en het Raad-Huys, met eendonker Dood-Graf verwiszelen kunnen? gy hebt gelyk, en ik heb ook gelyk, wanneer ik beweere, dat hy nog werkelyk leeft. *Virtus Rösneriana post funera vivit.* De deugd van *Rösner* leeft ook na zyn dood: Hy leeft in zyn Verdiensten voor het Vaderland, want de Heylige *Themis* heeft zyn hoofd met de onverderffelyke Lauwertakken van een onvergangkelyke na-roem gekroont: Hy leeft in 't geheugen van het Euangelische Burgerfchap, als in een Tempel der Eeuwigheit: Hy leeft in de geduurzaamheit van zyn Geloof, waar voor hem ook de Kroone der Gerechtigheit van zyn Verlofer is toegelegd. *Satius ipsi fuit mori, quam scandalo dato vitam contra conscientiam conservare.* 't Was hem beeter te sterven als, na een gegeve schandvlek, het leven tot nadeel van zyn geweten te bewaaren.

Ondertusschen beschouwt hier (gy bedroeft Thorn in my) een President met een afgehouden Hoofd, de vroomigheid tot in 't bloed, en de onschuld tot in de dood vervolgd: Maar leert ook te gelyk  
dat

dat aan onzen onthalsden *Rösner* is waar geworden het geene dat *Syrach* zeyd Cap. 13. aan 't laaste veers: *Wel hem, die geen boos ge-  
weeten heeft, en wiens toeverlaat hem niet is ontvallen.*

Dit stuk, gelyk 't zelve in het Ryk der Levenden met tamelyke  
toejuyching in 't ligt is gekomen, alzo kwam 't zelve ook in 't Ryk  
der Dooden te voorschyn, en was aan den Heer *Rösner* zelfs geäd-  
dresseert, dien het zelve ook niet mishagde. By deeze *Mislive*  
bevond zich een kleyn Pakje met dit opschrift:

*Zoo staat het tegenwoordig tot Thorn met de Wereld-bekende Thorn-  
sche Religie-onrust, en de daar in tot dato zoo wel In als Buyten  
Thorn aangemerkte gevolgen.*

Uyt dit Opschrift beloofde zich *Rösner* een tamelyke voor-raad  
van *Thornsche Nieuwigheeden*, en noodigde daarom voor de ope-  
ning van het Paquet Doct<sup>r</sup>. *Luther* tot zich, om het *Thornsche*  
nieuws met malkander door te lezen; als nu dezelve verscheen,  
en de pligtsplegingen van welkomst waaren gewiselt, zoo wierd  
de aangekomen nieuwigheit onder het volgende discours gemeen  
gemaakt.



De Derde Afzending  
Van de, in het

# RYK DER DOODEN

Gehoudene t'Samenspraak tusschen den Onthalsden

H<sup>r</sup>. JOHANN: GOTTFRIED RÖSNER,

Gewezen Hoog-geachte President en Opper-Burgermeester  
der Stad THORN, en

D<sup>r</sup>. MARTINUS LUTHERUS:

## L U T H E R U S.

**N**A dat wy in onze Laatste t'Samenspraak de Catholyke Inwyings-Predicatië in de Maria-Kerk tot Thorn, onderzocht, ende te gelyk de een' en andere Aanmerking daar over gemaakt hadden, zoo ben ik verder zeer begeerig iets van den voortgang der Thornsche Nieuwigheeden te hooren: maar ondertusschen kan ik niet verbergen, myn Heer, dat ik my ongemeen over de tot in den dood bevestigde Beleydenis van alle de Geëxecuteerde Luthersche tot Thorn, heb verblyd.

## R Ö S N E R.

Ik hebbe niet anders geweeten, waarde Lutherus, als dat zy alle, die wegens de Thornsche Religië-Onrust myne Mede-gevangene waaren, by de Euangelische Religië standvastig zyn gebleven; maar het tegenwoordig voorkomende Nieuws wederspreekt myn goede meyning, die ik daar van gehad hebbe. Want ik vinde hier, dat een, onder de ter Dood Veroordeelde Burgers, met namen *Heyder*, is Gepardoneert, na dat hy voor de gecommiteerde Inquisiteurs, de Luthersche Religië had afgeswooren, en die van de Rooms-Catholyke



aangenomen. Waarlyk deeze Tyding ontzet my geweldig, en ik weet niet, wat ik daar toe zeggen zal, behalven dat ik hier een klaar bewys vinde, dat de grootste misdaad van my, de met my tot Thorn Geëxecuteerde, en op andere manieren vernielde Perſoonen, is geweest de Euangelifche Religië, aangezien dat, als zy het voorbeeld deezes afgevallenen hadden gevolgd, zy niet alleen het Proces op een gants andere wyze zouden hebben gevoert, maar ook dat het Vonnis heel anders zoude zyn uytgefallen.

L U T H E R U S:

Myn ſtelling is altyd dit geweest: *Verdoemt niet, op dat gy ook niet Verdoemt en word*, en alzo wil ik over den afgevallenen niet oordeelen: genoeg is het dat een yder hier namaals wel zyn Rechter zal vinden; ondertuffchen weet ik ook wel dat het waar is 't geen Christus zegt: *Wie my verloochent voor de menſchen, dien zal ik ook verloochenen voor mynen Hemelſchen Vader*. Ik heb noyt voor goet gevonden de Menſchen met geweld tot aanneeming myner Euangelifche Leere te dwingen, ik zoude my ook nog voor God, nog voor Menſchen hebben weeten te rechtvaardigen, by aldien ik deeze of geene Geloofs-genooten hadden willen verdoemen; maar in tegendeel heb ik ook noyt voor goet gekeurt, als deeze of geene van de eens erkende Waarheit was afgefallen, waar in hy als door zyn Geboorte was geſtelt. Ik hebbe een Licht in de Kerk angeſtooken, ende het zelve niet onder een Koornmaat, maar op een openbaare Kandelaar geſtelt; wil zigh de Wereld daar van bedienen, zoo ſtaat het dezelve tot haaren dienſt; wil zy niet, *habeat Sibi*. My en veele andere heeft het tot op deeze uure nog niet berouwt, dat ik dit Licht gevolgd ben. Maar als het al om en om komt, zoo zal deeze tot Thorn afgevallene *Heyder* miſſchien tegenwoordig van de Roomsche Religië zoo veel weeten als hy van te vooren van de Euangelifche geweeten heeft, dog een yeder mag zyne huyd te markt dragen, ik ben tegenwoordig tot geen Ziel-zorger meer angeſtelt.



Wy hebben eenerley gedachten met malkander aangaande de Religie zaaken, doch ik vinde hier een ander Nieuws, waar uyt ik zie, dat de Lutherfche tot Thorn, na dat zy afftand van de fchoone Maria-Kerk hadden gedaan, ook verpligt zyn geweest, vier Plaatzten in den Raad met Rooms-Catholyke te laaten bekleeden, welke Verkiezing dan ook op den 14. Dec: 1724. zyn voortgang heeft gehad: door dewelke twee Roomsche Burgers, hoewel van Joodfche afkomst, en nog twee vreemde tot Senatores (Raadsheeren) Verkooren wierden. Met de Verkiezing is het dan gedaan, en de *Intraaden* zullen de Beurs ook wel vinden, maar dewyl alle vier Nieuw-Verkoorene geen Duyts verftaan, en dat allo zaaken in de Duytfche Taal verhandeld worden, zoo weet men niet, hoe deeze *membra in confeffu Senatorio*, (deeze Leeden in de Raads-Vergadering) te recht zullen komen.

Maar het is t'aanmerkelyker, dat een Hoedemaker, die te gelyk een bedurve Koopman is, en die nog leezen of fchryven kan, tot Scheepen benoemt is. Wat dunkt u, waarde Lutherus, van deeze Raads-Verkiezing?

## L U T H E R U S.

Wat zal ik daar toe zeggen? die geene verdenk ik niet, welke, zonder haare verdienften, tot zulk een eerwaardig Ampt geraaken, want vooreerst, zoo is de Tytel fmakelyk, het Gezag verzeld hem, en een vette Buyk zal by hen wel de beste Negotie zyn; maar de andere zyn zoo veel te meer by my verdagt, welke diergelyke *subjecta inidonea promoveert* (onbekwaame onderwerpen gevordert hebben.) Het hiet wel, niemant zeyd: *Sape etiam est olitor verba opportuna locutus*, een Warmoefier heeft ook dikwils een woord van pas gefproken. Maar *omne simile claudicat, ergo etiam & hoc*. (Alle gelykenis gaat mank, derhalven ook deeze.) Ten minften zal het Raadhuys zich flecht op deeze helden verlaten kunnen; Ten waare dat fromme Orakels ook met onbekende hoedanigheeden



waaren voorzien, of *per habitum infusum* (door een ingestorte hebberlykheit) tot Professooren der *Curialischen* Hoog-Leeraars der Stads Weetenschappen geraakt waaren. Dog die eene Taal of Wetenschap niet verstaat, kan zich ook niet verspreken, en wie dat zich in geen *negotiiis publicis* openbaare (dat is: Stad of Land-raakende) zaaken steeken kan, die heeft ook voor geen verantwoording te vreezen.

R Ö S N E R:

Misschien kan het zyn, dat de Heeren Jesuïten veel liever zien, dat onnoozele Menschen tot Raaden zyn verkooren, als Verstandige en Ervaarene, wyl zy de eerste veel eerder tot haar wil bepraaten kunnen, als wanneer zy met scherpzinnige en Vaderlands gezinde voorwerpen te doen hebben. Maar hoe dat de Magistraat van Thorn daar toe gekomen is, dat zy vreemde tot haar Mede-Litmaaten hebben verkooren, dat kan ik niet begrypen: Nademaal, zoo veel ik my erinnere, tot Thorn, uyt kragt der Stadts-Wetten, geen gewoonte is, vreemde tot een Raads-plaats toe te laten. Dog ik vinde hier weêr wat nieuws, 't geen hier in bestaat, dat de Jesuïten voor de schade by hun aan het Seminarium, of de Hooge School, geleeden, vorderen 35000. Flor. en dat zy daar van ook reeds de *Liquidatië* van de gepretendeerde som hebben op gemaakt.

Myn God! hoe zeer vergiffen zich die Geestelyke Vaders in deezen eysch! Egter zal de Stad Thorn wel, om vreedens willen, tot de Betaaling moeten verstaan, maar wat zal de Conscientië van deezee Heeren Paters daar toe zeggen! Ten waare, dat zy die *reservatio mentalis*, of Zin-behouding, by de tegenwoordige tyd tot een a la Modisch Geloofs-Artykel hadden gewettigt. Ik als een eerlyk Man, kan by ja en neen verzekeren, dat haar geleden schaade, niet over 1000. kan bedraagen, en terwyl hier nog by komt dat het gantsche Collegië, geen 35000. guld. waard is; zoo kan ik niet begrypen hoe dat zoodanige pretensië, na regten, tegens die Stad kan geformeert werden.



## L U T H E R U S :

Miffchien kan het zyn, Myn Heer, dat de Jefuiten daarom een groote fom hebben ge-eyft, op dat zy zigh veel zonden konnen laaten af dingen. Eyſchen kan men eyndelyk, zoo veel als men wil, maar of men het begeerde altyd bekomen kan, dat is een andere vraag; dog het zy daar mede zoo als het wil de goede Thorners zullen daar geen zyde by ſpinnen, maar wel een oog toe moeten doen: Het zal hier ook wel weezen, als in andere gevallen, wie den ander over kan, die ſteekt hem in de ſak, maar ik zou denken, dat het in dit geval niet aan de Jefuiten ſtaan zal, op de betaaling der gepretendeerde Som te dringen, maar die zal wel van de aller genadigſte uytſpraak van zyn Kon. Majelt. van Poolen afhangen. Ondertuſſchen als ik de Jefuiten een Raad zoude geven, zoo zoude ik dezelve tot de Letter-Konſt wyzen, daar ſtaat: *Boni pastoris eſt tondere pecus, non deſlubere.* (’t Is het werk van een goede Herder de Schaapen te ſcheeren en niet te villen.) Maar laat ons tot een ander Nieuwe-tyding over-ſtappen.

## R Ö S N E R :

Ik ben te vreden: Want of men dacht, dat de Wraak-zugt der Jefuiten met het Bloed van den Onthalsden Prefident, de Heer Rösner volkomen voldoening zoude genomen hebben, zoo is dat egter geheel mis, terwyl dezelfs nalaatſchap aan de Stad Thorn tot betaaling der ſchade, volgens voor-geven der Jefuiten, geleden is toegewezen, zynde tot dien eynde drie afgezondene van de Commiſſië tot inventariſeering der goederen in zyn Huys gezonden, waar by allerhande buytenſporigheden wierde gepleegt, ’t welke aan de Familië van Rösner wel een verlies van 3000. Flor. veroorzaakte.

## L U T H E R U S :

Wat zegt gy tot deeze tyding, waarde Rösner?



## R Ö S N E R.

Wanneer ik my nog in het Ryk der Levenden bevonde, Myn Heer, en na den aart der geïntereffeerde Menfchen, aan de Tydlyke Goederen was gehegt zoo zoude my zeekerlyk die aan myne Middelen gedaane fchade niet al te wel behaagen; maar nademaal ik nu een inwooner van 't Ryk der Dooden ben, alwaar nog het bezit van Aardsche goederen, nog de bekommerlyke verkryging der zelyen meer plaats heeft, zoo zie ik deeze Tyding met onverschillige oogen aan; behalve dat ik de myne wegens 't verlies dat zy daar by geleeden hebben eepigzins beklage. Hadde ik myne Goederen, gelyk als 't helaas! veele Menfchen doen met regt of onregt t'zamen gefchaept, en my alzo met arme Menfchen-fweet, en Bloed verrykt, zoo moefte ik denken dat my 't zelve ook trof, gelyk men plagh te zeggen: *de male quaesitis non gaudet tertius haeres*. Kwalyk gewonne goed komt niet in de derde hand. Maar ik heb daar geen deel aan, dewyl ik het altyd met de Schriftuurlyke Geloofs-fpreuk heb gehouden: *Het weynige, dat de Rechtveerdige heeft, is beter als den overvloet veeler Godtloozen*. Pf. 37. v. 16. Maar waarom het den grooten God behaagt toe te laten, dat andere infamelen wat zy niet hebben gezaayd, blyft voor myne oogen verborgen; en de myne moogen zich met Job troosten: *De Heer heeft genomen, de Name des Heeren zy Gelooft*. Job. 1. v. 21. De Hand des Heeren is daarom nog niet verkort, hy kan het met de myne maaken, als met Job, dien hy tweemaal zoo veel weder gaf, als hy te vooren hadde Job. 42. 11.

## L U T H E R U S.

Ik pryze uw ingetoogenheit, Myn Heer, maar wat is dat voor een klyn Aanhangzel, dat by 't voorige nieuws is gehegt?

## R Ö S N E R.

Het is een gedicht, 't welk een Zinryke Pen my ter Eeren ende vertroosting by myn Nood-lot, aldus heeft opgefteft:



*Van Zeven booze tuygt die dagh December Zeven,  
 Als 't Burger-Meeſter paar kwam op 't Scharvot te sneven,  
 Men nam hun Hoofden weg, ô wat een Treur-geval!*

*Zag Romen CICEROS (a) ons Thorn zag RÖSNERS (b) val  
 Schier beide even oud, toen zy dit moeſten lyden.*

*O jammer, als het Hoofd der Burgers zoo moet ſchydèn!*

*Wel eer maakte op deez dag zig ook een Beul gereed:*

*Het bloedig Slag-zwaard blonk al van de ſcheede ontkleed*

*In Engeland voor drie, wien egter nog verſchoonde*

*Des Konings goede gunſt, (c) die 't kwaad met goed beloonde,*

*Regt Konnklyk; dog hier wierd goed nog bloed verſchoont.*

*De Moord-Rol ſpeelt vol uit een gruwel nooit vertoont.*

#### L U T H E R U S.

Het is buyten twyffel, dat door dit Trooſt-Gedicht, wanneer het zelve by uw Leeven te voorchyn was gekomen, uwe Grootmoedigheid ten hoogſten zoude zyn vermeerderd, wyl gy daar uyt wel had konnen merken, dat 'er tot Thorn nog Menſchen waaren, aan wien uwe Onſchuld klaar in de oogen heeft geſcheenen. Ja ik wil wel wedden, dat uw gewezen Mede-gevangene, de Vice-Prefident

(a) M. T. Cicero, Rooms Burgermeeſter, wierde uit Wraak over den volbrachten Moord aan Jul. Caſar, ſchoon hy die niet had konnen beletten, van de Draag-ſtoel geſcheurt, en zyn Hoofd, dat hy vry uytſtrekte van Popilliö, wien het Drie-maſchapp zulks hadde belaſt, met een gaauwigheit Afgefabelt. In 't Jaar des weerele 3907. den 7. December, oud 64. Jaar ziet Zieglers Schouplaats der Tyden 7. December.

(b) J. G. Rösner, Bürgermeeſter van Thorn, wierde uyt Wraak over het Tumult, 't welke de Euangelische aan het Collegië der Jeſuiten hadden gepleegt om dat hy het zelve niet na genoegen had verhindert, van de Poolſe Commiſſië gearreſteert, en des morgens vroeg den 7. Dec. in het 66. Jaar zynes Ouderdoms met onverzaagde uytſtrekking zyns Hoofds, op de plaats van 't Raad-huys, onthalt.

(c) A<sup>o</sup>. 1603. den 7. Dec. wierd uit Wraak over de voorgenomen Moord, aan Jacob den Eerſte Koning van Engeland, een groote Executië vaſtgeſtelt, maar toen de Scherp-rechter op de plaats van 't Casteel te Winceſter al gereed ſtont om den ſlag te geeven, kwam 'er nog Pardon voor drie groote Vry-Heeren. *Vid Zieglers ibid.*



dent *Zernecke*, niet het allerminste bedenken zoude genomen hebben u tot in de Dood te vergezelschappen, wanneer hem een medelydende Pen van een onpartydig Poëet, diergelyken Gedicht, in plaats van een Graf-schrift, had aangeboden.

## R Ö S N E R

Hy zoude wel buyten zulk Gedicht de Recht-Plaats met my vrymoedig betreden hebben, indien het zoo ver met hem gekomen was, en ik hebbe zoo veel te minder oorzaak hier aan te twyffelen, terwyl ik alhier een bijzonder bylegend voortreffelyk getuygenis van zyn Heldhaftig genomen besluit van te Sterven, in de volgende Woorden aldus vinde: Na dat den Vice-President *Zerneck*, den 5. December: des avonds ten 9 uure, de Dood door den Capiteyn *Rebling* (na den Heyligen en alleen wyzen wille Gods) wierd aangekondigt, en wel op die Voorwaarden dat als hy van Godsdienst veranderde, dat hy het Leven zoo wel als alle Eer-amten zoude behouden, wierd hy, zulks rond uyt afflaande, alle Uuren en Minuten van de Geestelyken en Edellieden, Voornaame en Geringe, overloopen, *ut modis omnibus tentaretur, sed frustra per Dei gratiam & assistentiam Spiritus Sancti constantissimus Candidatus mortis quidem turbabatur, sed non perturbabatur*: Op dat hy op alle wyzen zoude werden beproeft, dog door Gods genaade en bystant des H. Geest wierd de volstandigste bereyde ter Dood, wel vergeefs beroert, maar niet ontroert, waar by hem God dan ook trouwelyk heeft bygestaan.

Ik ben, zoo luyden zyn eygen woorden, tot dato zoo getrooft in God ende zoo verblyd, als een onschuldige, dat ik God niet genoeg kan danken, en hebbe geleerd in Doods-nood vrolyk en verduuldig te zyn, en ben bereyd alle Bitterheit des Doods getrooft te overwinnen, door Gods bystand en genade, die helpe my verder door de dierbaare Verdiensten Jesu Christi, en des H. Geestes kragtige meedewerking, Amen.

Ach! hoe heeft my de wonderbaare goedheit myns Gods gevoerd, in zwaare Aanvechtingen van meer dan tweehonderd Perfoonen, en  
geluk-



gelukkig en stantvastig in myn Geloof, lustig behouden en getroost, om ook de gegevene gevaarlyke Aanflagen af te keeren. *Laus Deo in aeternum.* Geloofst zy God in Eeuwigheit.

Daar wierden hem wel eenige dagen vergund, om zig te bedenken, maar hy zeyde: *Cras idem ero, hodie*; Morgen zal ik dezelve zyn als heeden. Daar toe helpe my God; *Ut maneam in candidatura mortis Martyr Constantissimus*: Dat ik in het aanschyn des doods blyve een zeer bestandig Martelaar. Deeze stantvastigheid zal God ook genadiglyk vergunnen.

### L U T H E R U S.

Deeze grootmoedige stantvastigheid des Geloofs, verdiend in der daad in het Register der Eeuwigheit te werden aangeteekend; want die een rechtschapen Beleyder der Euangelische Waarheit wil zyn, moet met Paulus weten, dat de banden en wederwaardigheeden op hem wagten; maar wat volgt 'er nu voor Nieuws?

### R Ö S N E R.

Gelyk ik zie, zoo is het een zeer doordringend Geschrift, het welke Zyne Kon: Maj: van Pruysen, aan Zyn Kon: Maj: van Pooden, wegens de Thornsche zaak, heeft laten afgaan.

### L U T H E R U S.

Indien ik 't durf verzoeken, zoo verwachtte ik, dat UE. my dit Schryven zult gemeen maaken.

### R Ö S N E R.

Het is van myn plicht, UE. hier in te gehoorfamen. Het Schryven luyd als Volgd:

C

FRE-



## FREDRIK WILHELM, Kon: van Pruyffen.

Wy zyn wel onderregt, dat het, aan Uwe Majest: meer dan al te wel bekendē, Bloed-Vonnis, en dat nog wel voor 't verloop des gestelden ongelukkigigen Termis, is uytgevoerd, het zal ook denzelven zonder twyffel voorgekomen zyn, wat dit werk van de gerechtigheid en het Christendom der geene, die deel aan dit Vonnis ende deszelfs Executie hebben, in de gantsche redelyke wereld, zonder onderscheit van Religie, voor een gevoelen verwekt, wy laten het ook aan de Goddelyke Voorzienigheid en deszelfs alleen wyze bestiering over, hoe men een zoo grouwzaame en Barbaarische daad zal kunnen goet maken: Maar nademaal men zich nog niet vergenoegen laat van een zoo groote menigte onschuldig en als nu om wraakroepend Bloed te vergieten, ja geheel en al de Lichamen dezer Martelaars, schoon niet in 't geheel, dog meerendeels den honden voor te werpen, maar dat het tegenwoordig ook over Kerken, Schoolen en den Magistraat gaat, en deshalven alles zal worden omgekeert; ende terwyl dergelyke omverwerping dezer Stad niet kan voorgenomen worden als men daar door de *Olivasche Vreede*, op eene nimmermeer verantwoordelyke wys, niet wil overtreden, zoo hebben wy niet kunnen nalaaten, daar ons, aan de onschendbaarheid van die Vreede zeer veel gelegen leyt, het bovengemelde Uwe Majt: uyt goeder meyning voor te stellen, en den zelve de handhaving van 't gemelde Vreedens Tractaat, en voornamelyk dat geene, wat in deszelfs Tweede Artykel par: 3. en het 35. par: begreepen is, in een zoo gewichtig punct, hier meede te erinneren, met verzoek, dat Uwe Maj. hier toe hulpe wil verschaffen, en zulke schikking gelieven te maken, dat de Stad Thorn by haar Welverdiendē Privilegiën, Vryheeden en Gerechtigheeden, zoo wel in Geestelyke als Weereldlyke zaaken, ongeschend gelaten, en wat daar tegen reeds ondernomen is, weder afgedaan en herstelt werden,



op dat in onverhoopte tegendeel den Euangelifche Moogentheeden, en voornamentlyk de geene, die als *Compacifcentes*, Verdrag-genootten, of ook als *Guarandeurs* van de *Olvafche Vrede* verbonden zyn die te handhaven, en welke gezamentlyk, zoo als Uwe Maj: wel voorzeeker mag gelooven, op deeze zaak byzonder agt zullen geven, geen oorzaak werde gegeven, zigh van de Middelen (welke in dergelyke gevallen, de Goddelyke Wet en het Recht aller Volkeren gelykmatig zyn) te bedienen, en ten minften vooreerst derzelven Rooms-Catholyke Onderdaanen ten deele gevoelen laten het geene, 't welke de arme Euangelifche met de uytterfte fmaad en onbillikheit in Poolen moeten lyden. Wy hebben dit Uwe Maj: niet verbergen willen, en verblyven in 't overige, &c.

Berlyn, den 9. January 1725.

L U T H E R U S.

Waarlyk de Euangelifche Kerk mag zigh wel gelukkig achten, dat God deezen Pruysifchen Gideön verwekt heeft, zigh haarer in deeze harde Vervolging aan te neemen, welke zonder twyffel, wanneer de Jefuitifche Aanflaggen haaren vryen loop wierd gelaten, bekwaam was de Lutherfche in Poolen in 't geheel uyt te roeyen, op zulke wyze is het wel waar, wat men zeyd: *Cum duplicantur Lateres, veniet Moses*; Hoe grooter Nood, hoe nader God. Maar ik mochte wel eens weten, wat de Heeren Poolen voor gedachten hebben, nu zy zien, dat een zoo machtige Moogentheit, zigh de tot Thorn vervolgte Lutherfche met zoo veel naadruk aantrekt.

R Ö S N E R.

Zy zullen de Hoofden over al wonderlyk by malkander fteeken, nademaal zy met handen kunnen tasten, dat de Koninglyke  
C 2  
Pruys-

Pruysfifche oogmerken ernst word , het welke onder ander ook , uyt het volgende , insgelyk Pruyfifche , Schryven blykt.

Het andere Schryven van Zyn Koninglyke Majesteit van Pruyfen , &c. Aan Zyn Koninglyke Majesteit van Denemarken , &c. Weegen de zaak van Thorn.

## FREDERIK WILHELM , Koning.

De Godzaligen yver , die Uwe Maj: in de beruchte Thornfche Zaak , wegens het daar by gehoudene Onrechtvaardige Gedrag van het Poolfche Hof en de Roomsche Clergië , in het verdoemlyk gepleegde Gruwel tegen de arme Euangelifche Ingezeetenen der Stad Thorn betoond heeft , is billyk zeer te roemen , en de Allerhoogfte zal Uw aangewende Moeyte , tot redding van deeze onfchuldig vervolgte Luyden , niet onvergouden laten. Dog dewyl Uwe Majesteits Brief , desweegen aan den Koning van Poolen gefchreven , zoo laat is gekoomen , dat zy voor de Executië van het Thornfche Bloed-Vonnis , niet heeft kunnen overgegeven werden , zoo zal men nu wel zoo dienen te werken , dat ten minfte de staat der Religië , in de Stad niet geheel werde verandert en omgekeert. Wy hebben derhalven heden aan den Koning van Poolen gefchreeven , waar van een Af-fchrift hier nevens gaat , en stellen aan Uwe Majesteit voor , of hy niet desgelyks doen wil , &c.

Berlyn , den 9. January 1725.

## L U T H E R U S .

God bewaare deezen , voor de vervolgte Euangelifche Kerk zoo wel Waakenden , Koning ; want daar uyt zal ook de grootfte Vyand



Vyand van myne , door Gods genade in standt gebragte , Reformatië erkennen moeten dat het waar zy , wat men na myn dood in de Lutherfche Kerk heeft bewaarheit.

*Godes Woord en Luthers Leer ,  
Vergaat nu nog nimmermeer.*

Ik weet , hoe het my heeft geholpen , dat Grootte Hoofden by myn tyd zich aan my lieten geleegen leggen , en het werk der Reformatië hebben onderfcut , en kan alzo licht denken , dat de Euangelifche Kerk tot Thorn , zich ook geen gering Voordeel van deeze Pruyffifche Bemiddeling te belooven heeft. Was *Carolus Quintus* zoo tegen my gezint geweest , als myne *Theol. Antagoniften* tot Worms en Augspurg , tegen my gezint waren , zekerlyk ! 't zoude met het toegezeyde Vrygeleyde , een flechte uytflag hebben gehad , en de Euangelifche Leere zoude weynig voortgang gehad hebben : Maar de Edelmoedigheid des Keyfers verhinderde alle Vyandlyke Aanflaagen , zoo dat ik Lutherus was , en Lutherus bleef ; en waarlyk , ik wil wel gelooven , dat wanneer het de Jefuiten konden uytwerken , dat zy met beyde d'Armen , daar heen zouden zoeken te arbeyden , dat 'er geen eenig Lutheriaan , nog tot Thorn , nog in Poolen zoude blyven : Maar *Deus adhuc vivit* , God leeft nog , en d'Euangelifche Kerk zal , zoo zich de omftandigheden vertoonen , wel in Thorn blyven , al fchoon zy ook door nog veel fterker winden van Vervolging mochte beftormt werden.

R. Ö S N E R.

Dat geeve God , als in wiens handen zoo de herten der Koningen zyn , dat hy die kan leyden , waar heen hy wil : Maar ik vinde hier een ander Nieuws , en dat wel in de volgende Woorden : Gelyk als de Jefuitifche *Proceduuren* tot Thorn tegen de Lutherfche

aldaar van geen een oprecht Catholyk gemoed werd goed gekeurd, zoo heeft ook zyn Pausfelyke H: het uytterste misnoegen daar over betoond, en deswegen dan ook den Generaal van der Jesuiten Orden heeft doen aanzeggen, van de Jesuiten te verplichten, dat zy in haar Religië Yver niet te Ver gaan, nog het allerminste in de Zaaken der Religië onderneemen, zonder 't zelve alvorens aan hem bekend gemaakt te hebben.

### L U T H E R U S.

Zeeker, de tegenwoordige Paus toond op die wyze nog veel goeds in zigh te hebben: ende ik erinnere my by deeze gelegenheit het geene, dat men van *Alexander* schryft, dat dezelve gemeenlyk weende, als men hem de Nieuwe Triumphen van zyn Vader vertelde: maar hy bedroefde zigh daarom om dat hy niet Onbarmhertig konde weezen. De toepassing hier van zullen de Euangelische Thorners tot de allergrootste Eere van den tegenwoordigen Paus wel weeten te maken: Dog voor ditmaal mag onze t'Samenspraak hier hebben een

### E Y N D E.

NB. *Terwyl na het tegenwoordig getuygenis der Couranten, in de Zaak van Thorn, nog veel Nieuws konde voorvallen, zoo zullen deeze t'Samenspraaken, tot aan het Eynde derzelve werden vervolgd, en alzo zal in 't toekomende de Vierde te Voorschyn komen.*



to  
er  
n  
at  
in  
an

eds  
net  
en-  
e:  
de  
rs  
en  
b-

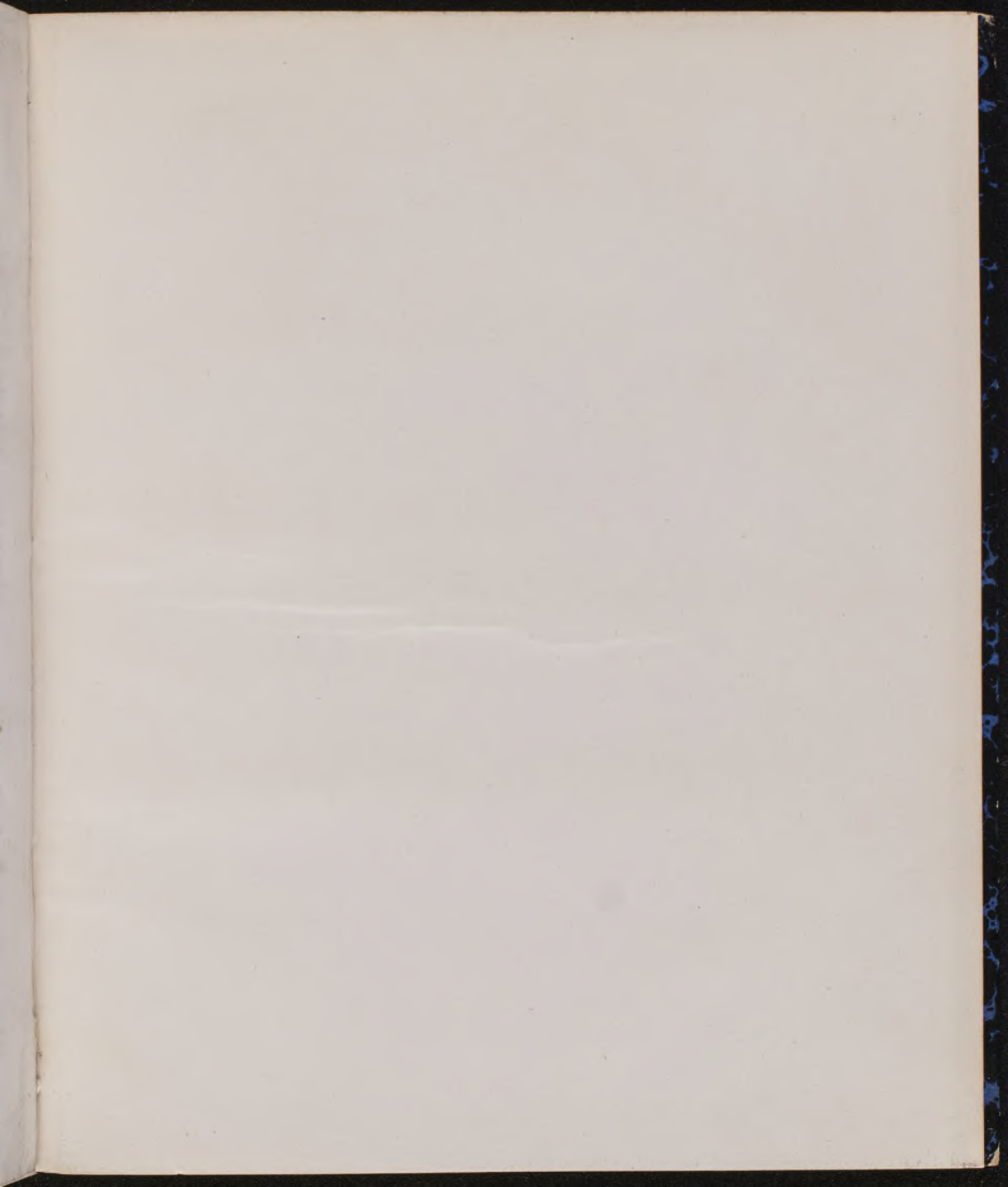
W-  
de  
et  
-

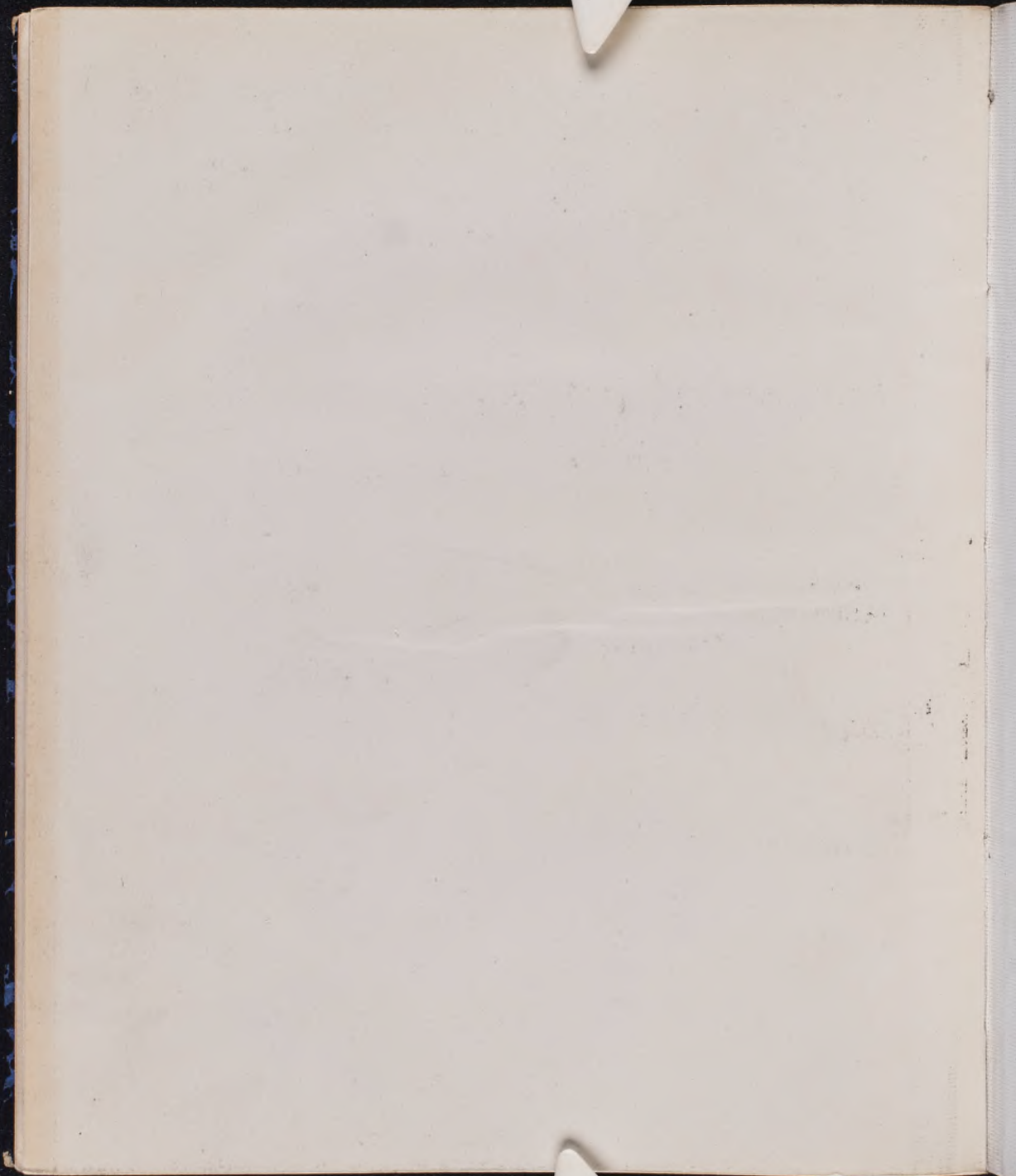
Faint, illegible text at the top of the page, possibly a header or introductory paragraph.

Second block of faint, illegible text in the middle of the page.

Third block of faint, illegible text towards the bottom of the page.









3 types

1350 ✓

*[Faint, illegible handwriting]*

